

# Einladung zum Schiesstag

DES FREIBURGISCHEN UNTEROFFIZIERSVERBANDS

UND

DES KANTONALEN VEREINS DER ARTILLERIE-  
UND TRAINSOLDATEN

**25. Schiessen der  
Unteroffiziere**

**62. Schiessen  
der Artilleristen**



Dieses findet statt in

**Montagne de Lussy**

**Freitag den 30.08.2024 von 16:30 – 20:00 Uhr**

und

**Samstag den 31.08.2024 von 09:00 – 12:00 Uhr**

## INFORMATION

Liebe Freunde, Kameradinnen und Kameraden

Bereits zum neunten Mal dürfen wir dieses gemeinsame Schiessen durchführen. Die positiven Rückmeldungen der letzten Jahre sowie die zusammen verbrachten Momente wurden sehr geschätzt.

Wir gehen deshalb den eingeschlagenen Weg weiter und wollen unseren Gästen und Schützen anlässlich dieser Tage ein attraktives Programm anbieten.

Jeder Schütze hat die Gelegenheit, auch das Programm des anderen Verbandes zu absolvieren.

Besten Dank für Ihre Teilnahme.

### **Der Vorstand dieses Schiessens**

#### Allgemeine Bestimmungen

1. Durchführungsort: Montagne de Lussy
2. Daten und Zeiten: Freitag **30.08.2024** 16:30 – 20:00 Uhr  
Samstag **31.08.2024** 09:00 – 12:00 Uhr
  - Teilnahme: Das Schiessen ist offen für die Schützen der beiden Vereinen sowie:
    - Mitglieder des Kantonalen Vereins der Artillerie- und Trainsoldaten der Sektionen Saane, Glâne, Broye, Greyerz, Sense und Vivisbach
    - Mitglieder aller Sektionen des Freiburgischen Unteroffiziersverband
    - Mitglieder aller Sektionen des Schweizerischen Unteroffiziersverband
    - Mitglieder der Freiburgischen Offiziersgesellschaft
    - Mitglieder militärischer Vereinigungen
    - und alle Freunde des Schiesssports
3. Rangeure: Für die Scheiben VSAV
4. Eintreffen der Schützen: Freitag spätestens 19:00 Uhr und Samstag spätestens 11:00 Uhr.

5. \*Anmeldung: Bis Freitag **23.08.2024** (VSAV)
6. Kosten: Die Passen sind direkt vor Ort zu bezahlen. Diejenigen Vereine, die die Kosten für ihre Mitglieder übernehmen (auf dem Einschreibedokument zu vermerken), haben diese bis 10 Tage nach dem Erhalt der Resultate zu begleichen.
7. Mutationen: Sind vor Schiessbeginn zu melden (VSAV).
8. \*Vorschiessen: es findet kein Vorschiessen statt.
9. Kontrolle der Waffen: Findet beim Eingang zum Stand und unmittelbar nach dem Schiessen statt.
10. Waffen: Ausschliesslich persönliche Ordonanzwaffen.
11. Munition: Ist vor Ort zu beziehen.
12. Beanstandungen: Sind während oder unmittelbar nach dem Schiessen anzubringen.
13. Tenue: Zivil oder Uniform.
14. Resultateverkündigung: Eine Stunde nach Schiessende in der Kantine.
15. Kranzkarten, Auszeichnung VSAV, Erinnerungsmedaillen Preis für Gruppenscheibe werden zu St. Barbara abgegeben. Die eingeladenen Vereine erhalten die Medaillen nach Eingang der Einschreibengebühren zugestellt.

Versicherung: durch den FUOV, VSAV und AAST sichergestellt.

**\*Einschreiben und Vorschiessen:** betrifft nur den VSAV (Verband Schweizerischer Artillerievereine).

# SCHIESSPROGRAMM DES FREIBURGISCHEN UNTEROFFIZISERVERBAND

## Schiessprogramm 300 m

### 1. Passe «AFSO – FUOV» Feldscheibe B4

Wertung	<b>Scheibe B4</b>
Anzahl Schüsse:	Total <b>20</b>
Feuer:	2 Probeschüsse obligatorisch 1 Serie 6 Schüsse, einzeln gezeigt 1 Serie 6 Schüsse, am Schluss gezeigt 1 Serie 6 Schüsse, am Schluss gezeigt
Stellung:	Stgw 57 / 90: liegend, auf Vorderstützen Karabiner: liegend mit Auflage
Preis der Passe:	<b>GRATIS</b>

### 2. Passe «Centurion» Scheibe A10

Wertung	<b>Scheibe A10</b>
Anzahl Schüsse:	Total <b>10</b>
Feuer:	2 Probeschüsse obligatorisch 1 Serie 4 Schüsse, einzeln gezeigt 1 Serie 4 Schüsse, am Schluss gezeigt
Stellung:	Stgw 57 / 90: liegend, auf Vorderstützen Karabiner: liegend mit Auflage
Preis der Passe:	Fr. <b>25.00</b> für Erwachsene / inkl. Munition Fr. <b>20.00</b> für Junioren / inkl. Munition

---

## Schiessprogramm 25 m

### 3. Passe «AFSO – FUOV» Ordonnanzscheibe (Form 34.17)

Anzahl Schüsse:	Total <b>12</b>
Feuer:	- Probeschüsse obligatorisch - 1 Serie 5 Schüsse, Scheibe 7 Sek verdeckt , 7 Sek sichtbar, am Schluss gezeigt - 1 Serie 5 Schüsse, Scheibe 7 Sek verdeckt , 7 Sek sichtbar, am Schluss gezeigt
Stellung:	stehend, ein- oder zweihändig, ohne Auflage
Preis der Passe:	<b>GRATIS</b>

#### 4. Passe «Centurion» Scheibe A10 - Ordonnanzscheibe 10 Pkt

Anzahl Schüsse: Total 20

Feuer:

- 2 Probeschüsse obligatorisch
- 1 Serie 3 Schüsse, 30 Sek pro Schuss einzeln gezeigt
- 1 Serie 5 Schüsse, in 50 Sek am Schluss gezeigt
- 1 Serie 5 Schüsse, in 40 Sek am Schluss gezeigt
- 1 Serie 5 Schüsse, in 30 Sek am Schluss gezeigt

Stellung: stehend, ein- oder zweihändig, ohne Auflage

Preis der Passe: Fr. **25.00** für Erwachsene / inkl. Munition  
Fr. **20.00** für Junioren / inkl. Munition

---

#### 5. Auszeichnungen

Eine Auszeichnung pro Distanz wird ab folgenden Resultaten abgegeben:

##### **300 m Passe «Centurion»**

Kat. Elite : 66 Punkte und mehr

Kat. Junioren und Veteranen : 63 Punkte und mehr

##### **25 m Passe «Centurion»**

Kat. Elite : 155 Punkte und mehr

Kat. Junioren und Veteranen : 152 Punkte und mehr

**Der mehrmalige Kauf der «Centurion» Passe ist möglich, zählt aber nicht für das Schlussklassement.**

**Rangliste** ( 300 m / 25 m)

Rangliste kombiniert mit den beiden Passen «AFSO-FUOV» + «Centurion»  
Gesamtrangliste pro Distanz wird am Ende der Veranstaltung erstellt.

#### **Preisverleihung**

Der FUOV schenkt jedem Schützen/In zusätzlich zur Auszeichnung ein Erinnerungsgeschenk. Die Resultate werden auf unserer Internetseite [www.afso.ch](http://www.afso.ch) publiziert.

# SCHIESSPROGRAMM DES ARTILLERIEVEREINS

- 1. Scheibe VSAV 300 m** (Rangeure)  
**Gem Pt 3 der allgemeinen Bestimmungen**
- Art des Feuers: Feuer wird durch den Schiessleiter befohlen.  
Waffen: Ordonnanzwaffen  
Wertung: **Scheibe B4**  
Anzahl Schüsse: Total → **17** Schüsse
- 2 Probeschüsse einzeln in je 1 Minute.
  - 2 Schüsse in 1 Minute (Serie 1)
  - 3 Schüsse in 1 Minute (Serie 2)
  - 4 Schüsse in 1 Minute (Serie 3)
  - 6 Schüsse in 90 Sekunden (Serie 4)
- Position: frei.  
Preis der Pässe: a) Mitglieder der VSAV : **Fr. 25.-**  
b) Nichtmitglieder der VSAV : **Fr. 27.-**
- Klassierung: Gruppen- und Einzelwertung.  
Auszeichnung: Kranzkarte ab 48 Punkten / J+V ab 46 Pt.  
Auszeichnung ab 45 Punkten / J+V ab 43 Pt.
- 

- 2. Gruppenscheibe 300 m**
- Gruppenzusammensetzung: 5 Schützen.  
Wertung: **Scheibe A10**  
Anzahl Schüsse: - 2 Probeschüsse einzeln in je 1 Minute.  
- 6 Schüsse einzeln in je 1 Minute (Serie 1)
- Position: frei.  
Preis der Pässe: **Fr. 75.-** pro Gruppe inkl. Munition.  
**Fr. 15.-** pro Einzelschütze.
- Klassierung: Total der 5 Einzelresultate.  
Auszeichnung: 52 Punkte Kranzkarte oder Erinnerungsmedaille.  
51 Punkte für J+V  
50 Punkte für VV
- 

### **3. SPEZIALAUSZEICHNUNGEN**

**(Auszeichnung VSAV):** Bedingungen zum Erhalt dieser Auszeichnung.

- Zinnbecher 12 Auszeichnungen (neu) für eine Distanz.  
16 Auszeichnungen (neu) für zwei Distanzen.  
Kompass 16 Auszeichnungen (neu) für eine Distanz.  
22 Auszeichnungen (neu) für zwei Distanzen.  
Glasscheibe 24 Auszeichnungen (neu) für eine Distanz.  
32 Auszeichnungen (neu) für zwei Distanzen.

**Die Auszeichnungen sind dem Schiessleiter zu übergeben.**

Wir bedanken uns bei allen Spendern. Wir freuen uns auf ein zahlreiches Erscheinen und hoffen auf ein erfolgreiches Erkämpfen eines Challenges durch Eure Sektion.

Allen Teilnehmenden besten Dank.  
Freundliche Grüsse

**Die Organisatoren und die Schiessverantwortlichen.**

Restauration vor Ort



Ouvert 7/7

Cuisine ouverte :  
tous les midis, jeudi soir,  
vendredi soir, samedi soir

Jeudi soir :  
soirée pizzas à 15.-  
Menu du jour à 19.-  
servi avec buffet  
de salades

# le Plaisance

Café - Restaurant

Rue de Saletta 10 – 1632 Riaz – 026/912 12 89 – [www.leplaisance.ch](http://www.leplaisance.ch)